



**LAICA**<sup>TM</sup>

TAGLIANDO  
DI CONTROLLO  
**BC1004**

SCALDABIBERON E  
SCALDAPAPPE  
DIGITALE

BC04 - 11/2012

**LAICA**<sup>TM</sup>

**LAICA S.p.A.**  
Viale del Lavoro, 10 - Fraz. Ponte  
36021 Barbarano Vicentino (VI) - ITALY  
Fax: +39-0444-795324  
Made in China

**www.laica.it**

**LAICA**<sup>TM</sup>



**ISTRUZIONI E GARANZIA**

**BC1004**

**SCALDABIBERON E  
SCALDAPAPPE DIGITALE**

**GB** Instructions and guarantee

DIGITAL STEAM BOTTLE AND  
BABY FOOD WARMER

**LAICA**<sup>TM</sup>  
**2**

**BC1004**

**ANNI DI GARANZIA  
YEARS GUARANTEE**

**LAICA S.p.A.**  
Viale del Lavoro, 10 - Fraz. Ponte  
36021 Barbarano Vicentino (VI) - ITALY  
Fax: +39-0444-795324  
Made in China

**www.laica.it**

Data - Date

Grid for entering the date: | | | | | | | |

Timbro rivenditore - Retailer's stamp



**DESCRIZIONE GENERALE**

1. Unità scaldabiberon
2. Display LED
3. Tasto "O/I"
4. Tasto "▲"
5. Tasto "▼"
6. Spia luminosa "POWER"
7. Spia luminosa "HEAT"
8. Vaschetta per l'acqua
9. Cestello porta biberon/vasetti
10. Anello removibile
11. Misurino
12. Cavo elettrico

**GENERAL DESCRIPTION**

1. Baby bottle warmer unit
2. LED-display
3. "O/I" key
4. "▲" key
5. "▼" key
6. "POWER" warning light
7. "HEAT" warning light
8. Water container
9. Baby bottle/jar holding basket
10. Removable ring
11. Measuring scoop
12. Power supply cable

**E' IMPORTANTE PRIMA DELL'UTILIZZO LEGGERE ATTENTAMENTE LE ISTRUZIONI E LE AVVERTENZE CONTENUTE NEL PRESENTE LIBRETTO E CONSERVARLE CON CURA.**

Il vostro nuovo scaldabiberon e scaldapappe digitale Laica è in grado di scaldare biberon di latte, vasetti e contenitori per alimenti in modo veloce e in tutta sicurezza. L'apparecchio è stato ideato per regolare il tempo di riscaldamento in modo rapido e accurato, in base alla quantità di liquido o pappe da riscaldare. Dotato di display LCD per la regolazione del tempo di riscaldamento e di spie luminose di funzionamento. Funzionamento a rete.

**AVVERTENZE GENERALI**

L'uso di un qualsiasi apparecchio elettrico comporta l'osservanza di alcune regole fondamentali :

- Staccare la spina dalla presa di corrente immediatamente dopo l'uso dell'apparecchio e comunque sempre prima di pulirlo e prima di inserire o togliere gli accessori.
- Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso per staccare la spina dalla presa di corrente.
- Se un apparecchio elettrico cade nell'acqua non cercare di raggiungerlo, ma staccare subito la spina dalla presa della corrente.
- Non immergere mai l'apparecchio in acqua o altri liquidi.
- Prima dell'utilizzo assicurarsi che l'apparecchio si presenti integro senza visibili danneggiamenti. In caso di dubbio non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al proprio rivenditore.
- In caso di guasto e/o cattivo funzionamento, spegnere immediatamente l'apparecchio senza manometterlo. Per le riparazioni rivolgersi sempre al proprio rivenditore.
- Questo apparecchio deve essere destinato esclusivamente all'uso per il quale è stato concepito e nel modo indicato nelle istruzioni d'uso. Ogni altro utilizzo è da considerarsi improprio e quindi pericoloso. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivanti da usi impropri o errati.
- Non lasciare mai l'apparecchio in funzione senza sorveglianza e non permettere che l'apparecchio sia usato da bambini, invalidi o disabili.
- Tenere l'apparecchio lontano da fonti di calore.
- Non lasciare esposto l'apparecchio ad agenti atmosferici ( pioggia, sole, ecc.), alte temperature o vicino a computer o altri strumenti elettronici.
- Non utilizzare l'apparecchio in ambienti umidi o vicino all'acqua.

- Assicurarsi di avere le mani asciutte quando si inserisce o disinserisce la spina e quando si agisce sui tasti di accensione/spengimento e impostazione tempo di riscaldamento.
- Il presente apparecchio deve essere utilizzato solo con il voltaggio riportato sul fondo del prodotto.
- Per evitare surriscaldamenti pericolosi si raccomanda di svolgere per tutta la sua lunghezza il cavo di alimentazione.
- Staccare la spina dalla presa della corrente quando l'apparecchio non è utilizzato.
- **Attenzione!** Non intervenire per nessun motivo sul cavo elettrico. In caso di danneggiamento rivolgersi al rivenditore.

**AVVERTENZE SPECIALI**

- **Quando in funzione, lo scaldabiberon scaldapappe contiene acqua bollente e vapore che fuoriesce dal contenitore, prestare attenzione per evitare di scottarsi.**
- Posizionare il dispositivo su una superficie piana, rigida e impermeabile; tenere il cavo della presa della corrente lontano da fonti di calore.
- Non utilizzare lo scaldabiberon senza acqua; utilizzare solo acqua fredda di rubinetto senza l'aggiunta di essenze, profumi, medicinali o altro.
- Non toccare il biberon quando l'apparecchio è in funzione per evitare bruciature.
- Non togliere il biberon dal cestello dell'apparecchio fino a quando il tempo impostato precedentemente non è esaurito.
- Rimuovere i biberon, i vasetti e i contenitori dallo scaldabiberon utilizzando un panno asciutto per non scottarsi, il vapore può bruciare
- Non coprire o inserire oggetti nelle aperture dello scaldabiberon (ad es. nel fondo dell'apparecchio).
- Non lasciare l'apparecchio a portata dei bambini ed evitare che ci giochino.
- **Attenzione!** Non si tratta di un giocattolo ma di uno scaldabiberon e scaldapappe digitale per uso domestico. Non lasciare l'oggetto incustodito anche quando non utilizzato.
- Si sconsiglia di scaldare vasetti o scatolette di omogeneizzati e pappe congelate nello scaldabiberon.
- Non usare lo scaldabiberon / scaldapappe per mantenere caldi pappe e liquidi, poiché questo potrebbe distruggere le vitamine presenti negli alimenti.
- **Controllare sempre la temperatura del latte e della pappa prima di darli al bambino.**
- **Il latte e le pappe se scaldati una seconda volta possono perdere alcune**

**delle proprietà nutritive e non garantire un sufficiente livello igienico ed un adeguato grado di sicurezza microbiologica: per tale motivo non scaldateli mai una seconda volta ma buttateli! Consultare sempre il vostro pediatra per avere informazioni relative all'alimentazione e all'allattamento del vostro bambino ed alle buone norme per la sicurezza igienica e microbiologica.**

**DESCRIZIONE GENERALE**

1. Unità scaldabiberon
2. Display LED
3. Tasto "O/I"
4. Tasto "▲"
5. Tasto "▼"
6. Spia luminosa "POWER"
7. Spia luminosa "HEAT"
8. Vaschetta per l'acqua
9. Cestello porta biberon/vasetti
10. Anello removibile
11. Misurino
12. Cavo elettrico

**ISTRUZIONI PER L'USO**

Prima di utilizzare il vostro scaldabiberon per la prima volta:

- 1) Posizionare l'unità scaldabiberon su una superficie piana e rigida.
- 2) Versare esattamente 20 ml di acqua fredda di rubinetto nella vaschetta per l'acqua utilizzando il misurino in dotazione (figura 1).
- 3) Inserire il cestello porta biberon/vasetti (compreso l'anello removibile).
- 4) Inserire la spina in una presa di corrente, la spia luminosa "POWER" si accende. **Non accendere l'apparecchio se la vaschetta per l'acqua della base non è stata riempita.**
- 5) Premere il tasto "O/I", è ora possibile selezionare il tempo di riscaldamento con i tasti "▲" e "▼". Impostare 3 minuti e premere nuovamente il tasto "O/I". La spia luminosa "HEAT" si accende e il display visualizza il conto alla rovescia dei minuti (2 min, 1 min) e dei secondi (59 sec., 58 sec.). Quando raggiunge lo 0 l'unità scaldabiberon emette tre segnali acustici e si spegne automaticamente. **Attenzione!** Prestare attenzione per evitare bruciature perché dall'unità fuoriesce vapore bollente.

- 6) Dopo ogni ciclo di riscaldamento l'unità emette tre segnali acustici per indicare che il ciclo stesso è terminato. **Spegnere in ogni caso l'apparecchio togliendo la spina dalla presa di corrente.**
- 7) Lasciare raffreddare l'unità per qualche minuto, estrarre il cestello porta biberon/vasetti e eliminare l'eventuale acqua in eccesso all'interno dell'unità scaldabiberon asciugando con un panno pulito. Ora il vostro nuovo scaldabiberon è pronto per l'uso.

**Attenzione! Prima di procedere con il ciclo di riscaldamento, verificare che i biberon e i vasetti per la pappa possano essere bolliti.**

La velocità con cui si scalda il latte e la pappa dipende da diversi fattori, come la temperatura di partenza (es. temperatura ambiente di 20°C, o frigorifero di 4°C) e dalle dimensioni del biberon / quantità di pappa. La seguente tabella fornisce indicazioni riguardo ai tempi di riscaldamento approssimativi. **Si raccomanda di controllare sempre la temperatura del latte e della pappa prima di darli al bimbo.**

**Tempi approssimativi per il riscaldamento**

Temperatura iniziale del latte	Quantità di latte da riscaldare	Tempo di riscaldamento da selezionare
4°C	120 ml	3 minuti
4°C	200 ml	4 minuti
4°C	240 ml	5 minuti
4°C	Contenitore per pappa	5 minuti

- 1) Posizionare l'unità scaldabiberon su una superficie piana e rigida.
- 2) Versare esattamente 20 ml di acqua fredda di rubinetto nella vaschetta per l'acqua utilizzando il misurino in dotazione (figura 1).
- 3) Inserire il cestello porta biberon/vasetti.
- 4) Posizionare il biberon perfettamente assemblato (compreso il bicchierino) o il vasetto con la pappa (chiuso col suo coperchio) nel cestello porta biberon/vasetto. Nel caso si utilizzi un biberon di grande capacità è possibile rimuovere l'anello del cestello porta biberon (vedi fig. 2).
- 5) Inserire la spina in una presa di corrente, la spia luminosa "POWER" si accende. **Non accendere l'apparecchio se la vaschetta per l'acqua della base non è stata riempita.**

6) Premere il tasto "O/I", è ora possibile selezionare il tempo di riscaldamento con i tasti "▲" e "▼". Impostare i minuti facendo riferimento alla tabella sopra riportata e premere nuovamente il tasto "O/I". La spia luminosa "HEAT" si accende e il display visualizza il conto alla rovescia dei minuti (3 min, 2 min, 1 min) e dei secondi (59 sec., 58 sec.). Quando raggiunge lo 0 l'unità scaldabiberon emette tre segnali acustici e si spegne automaticamente.

Attenzione! Dopo pochi istanti dall'accensione, dall'unità scaldabiberon fuoriesce del vapore, prestare attenzione per non scottarsi. E' possibile spegnere l'apparecchio in qualsiasi momento premendo il tasto "O/I" e togliere la spina dalla presa di corrente.

**Controllare sempre la temperatura del latte e della pappa prima di darlo al bambino.**

7) Dopo ogni ciclo di riscaldamento l'unità emette tre segnali acustici per indicare che il ciclo stesso è terminato. Spegnerlo in ogni caso l'apparecchio togliendo la spina dalla presa di corrente.

8) Rimuovere il biberon o il vasetto con la pappa utilizzando un panno asciutto per non scottarsi, il vapore può bruciare.

**Agitare il biberon e controllare la temperatura del latte versandone alcune gocce sulla parte interna del polso.** Assicurarsi che il cappuccio sia ben chiuso prima di agitare il biberon.

La pappa deve essere mescolata accuratamente ed assaggiata per assicurarsi che non abbia raggiunto una temperatura troppo elevata.

9) Lasciare raffreddare l'unità per qualche minuto, estrarre il cestello porta biberon/vasetti e eliminare l'eventuale acqua in eccesso all'interno dell'unità scaldabiberon asciugando con un panno pulito.

10) Togliere **sempre** l'acqua rimasta nell'unità dopo ogni utilizzo facendo attenzione che la spina non venga a contatto con l'acqua. Pulire la parte esterna e interna dell'unità con un panno umido.

Se si desidera scaldare un altro biberon, ripetere le operazioni dal punto 1.

**Importante!** Il latte e le pappe se scaldati una seconda volta possono perdere alcune delle proprietà nutritive e non garantire un sufficiente livello igienico ed un adeguato grado di sicurezza microbiologica: per tale motivo non scaldateli mai una seconda volta ma buttateli!

Consultare sempre il vostro pediatra per avere informazioni relative all'alimentazione e all'allattamento del vostro bambino ed alle buone norme per la sicurezza igienica e microbiologica.

### PULIZIA E MANUTENZIONE

Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione spegnere l'apparecchio, disinserire la spina dalla corrente e attendere che l'unità si raffreddi completamente.

Non immergere l'apparecchio in acqua; pulire la parte esterna ed interna con un panno umido e asciugare accuratamente. Non usare prodotti chimici o abrasivi.

Non lasciare mai acqua nel serbatoio quando l'apparecchio non è utilizzato.

#### Decalcificazione:

Si consiglia di togliere il calcare dall'apparecchio almeno ogni 2 settimane.

1) Per pulire la vaschetta per l'acqua dell'unità e il cestello porta biberon versare 100 ml di aceto e 200 ml di acqua fredda di rubinetto nella stessa e lasciare agire per circa un'ora o fino a quando scompare ogni traccia di calcare. **NON** accendere l'apparecchio.

2) Rimuovere il cestello porta biberon e sciacquarlo sotto l'acqua corrente del rubinetto ed asciugare con un panno asciutto.

3) Svotare la vaschetta facendo attenzione che la spina non venga a contatto con l'acqua. Asciugare la parte esterna e interna della base con un panno umido.

4) Versare 20 ml di acqua fredda di rubinetto, inserire la spina, la spia luminosa "POWER" si accende. Premere il tasto "O/I" e selezionare il tempo di riscaldamento con i tasti "▲" e "▼". Impostare 3 minuti e premere nuovamente il tasto "O/I". **NON** inserire il cestello porta biberon/vasetti e lasciare evaporare l'acqua.

5) La spia luminosa "HEAT" si accende e il display visualizza il conto alla rovescia dei minuti (3 min, 2 min, 1 min) e dei secondi (59 sec., 58 sec.). Quando raggiunge lo 0 l'unità scaldabiberon emette tre segnali acustici e si spegne automaticamente.

6) Attenzione! Dopo pochi istanti dall'accensione, del vapore fuoriesce dall'unità scaldabiberon, prestare attenzione per non scottarsi e lasciare evaporare l'acqua.

7) Togliere la spina dalla presa di corrente.

8) Lasciare raffreddare l'apparecchio per qualche minuto. Svotare la vaschetta facendo attenzione che la spina non venga a contatto con l'acqua. Asciugare la parte esterna e interna dell'unità con un panno umido.

### SITUAZIONI PARTICOLARI

Qualora si verificassero le seguenti situazioni:

- 1) Nel caso in cui la spia luminosa "POWER" non si accenda :
  - verificare che la spina sia collegata alla corrente
- 2) Nel caso di fuoriuscita elevata di vapore dallo scaldabiberon:
  - verificare che nella vaschetta per l'acqua della base sia stata versata la quantità corretta d'acqua (20 ml)

## Istruzioni e garanzia

- verificare che l'apparecchio sia posizionato su una superficie piana e rigida
- 3) Nel caso in cui il latte non sia abbastanza caldo:
    - aggiungere altra acqua (circa 20 ml) nella vaschetta per l'acqua della base e riprendere la fase di riscaldamento del biberon. Agitare il biberon e, dopo aver controllato la temperatura del latte, darlo al bambino.
  - 4) Nel caso in cui la pappa non sia abbastanza calda:
    - La consistenza della pappa influenza la temperatura finale che si può raggiungere. A volte le pappe più dense non raggiungono la temperatura desiderata, è necessario pertanto, dopo il primo ciclo di riscaldamento, aggiungere altra acqua (20 ml) nella vaschetta per l'acqua e proseguire con il riscaldamento. Ricordarsi di mescolare più volte la pappa e controllare sempre la sua temperatura prima di darla al bambino.

### CARATTERISTICHE TECNICHE

Tensione 230 V AC 50 HZ 400 W

**CE** Questo prodotto è indicato per **uso domestico**.

La conformità, comprovata dalla marcatura CE riportata sul dispositivo, è relativa alla direttiva 2004/108 CEE inerente la compatibilità elettromagnetica ed alla 2006/95 CEE inerente al materiale elettrico destinato ad essere adoperato entro taluni limiti di tensione. Questo prodotto è uno strumento elettronico che è stato verificato per garantire, allo stato attuale delle conoscenze tecniche, sia di non interferire con altre apparecchiature poste nelle vicinanze (compatibilità elettromagnetica) sia di essere sicuro se usato secondo le indicazioni riportate nelle istruzioni per l'uso.

In caso di comportamenti anomali del dispositivo, non prolungare l'impiego ed eventualmente contattare direttamente il produttore.

### PROCEDURA DI SMALTIMENTO

**(DIR. 2002/96/CE - RAEE)**



Il simbolo posto sul fondo dell'apparecchio indica la raccolta separata delle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Al termine della vita utile dell'apparecchio, non smaltirlo come rifiuto municipale solido misto ma smaltirlo presso un centro di raccolta specifico situato nella vostra zona oppure riconsegnarlo al distributore all'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio dello stesso tipo ed adibito alle stesse funzioni.

Questa procedura di raccolta separata delle apparecchiature elettriche ed elettroniche viene effettuata in visione di una politica ambientale comunitaria con obiettivi di salvaguardia, tutela e miglioramento della qualità dell'ambiente e per evitare effetti potenziali sulla

salute umana dovuti alla presenza di sostanze pericolose in queste apparecchiature o ad un uso improprio delle stesse o di parti di esse.

Attenzione! Uno smaltimento non corretto di apparecchiature elettriche ed elettroniche potrebbe comportare sanzioni.

### GARANZIA

Il presente apparecchio è garantito 2 anni dalla data di acquisto che deve essere comprovata **da timbro o firma del rivenditore e dallo scontrino fiscale che avrete cura di conservare qui allegato.**

Tale periodo è conforme alla legislazione vigente (D. Lgs. nr. 24 del 02/02/2002 e dal successivo "Codice al Consumo" D. Lgs. nr. 206 del 03/09/2005) e si applica solo nel caso in cui il consumatore sia un soggetto privato. I prodotti Laica sono progettati per l'uso domestico e non ne è consentito l'utilizzo in pubblici esercizi.

La garanzia copre solo i difetti di produzione e non è valida qualora il danno sia causato da evento accidentale, errato utilizzo, negligenza o uso improprio del prodotto. Utilizzare solamente gli accessori forniti; l'utilizzo di accessori diversi può comportare la decadenza della garanzia. Non aprire l'apparecchio per nessun motivo; in caso di apertura o manomissione, la garanzia decade definitivamente.

La garanzia non si applica alle parti soggette ad usura in seguito all'uso e alle batterie quando fornite in dotazione.

Trascorsi i 2 anni dall'acquisto, la garanzia decade; in questo caso gli interventi di assistenza tecnica verranno eseguiti a pagamento. Informazioni su interventi di assistenza tecnica, siano essi in garanzia o a pagamento, potranno essere richieste contattando info@laica.com. Non è dovuta nessuna forma di contributo per le riparazioni e sostituzioni di prodotti che rientrino nei termini della garanzia.

In caso di guasti rivolgersi al rivenditore; **NON** spedire direttamente a LAICA. Tutti gli interventi in garanzia (compresi quelli di sostituzione del prodotto o di una sua parte) non prolungheranno la durata del periodo di garanzia originale del prodotto sostituito.

La casa costruttrice declina ogni responsabilità per eventuali danni che possono, direttamente o indirettamente, derivare a persone, cose ed animali domestici in conseguenza della mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nell'apposito libretto istruzioni e concernenti, specialmente, le avvertenze in tema di installazione, uso e manutenzione dell'apparecchio. E' facoltà della ditta Laica, essendo costantemente impegnata nel miglioramento dei propri prodotti, modificare senza alcun preavviso in tutto o in parte i propri prodotti in relazione a necessità di produzione, senza che ciò comporti nessuna responsabilità da parte della ditta Laica o dei suoi rivenditori.

Per ulteriori informazioni: [www.laica.it](http://www.laica.it)

**BEFORE USE, IT IS IMPORTANT TO READ THE INSTRUCTIONS AND WARNINGS CONTAINED IN THIS BOOKLET CAREFULLY. PRESERVE THE BOOKLET WITH CARE.**

Your new digital steam bottle and baby food warmer Laica can warm up milk bottles, jars and food containers in a fast and safe way. The device was conceived to adjust the heating time in a safe and accurate way, based on the quantity of liquid or food to be warmed up. Equipped with LCD-display to adjust the heating time and with operation warning lights. Mains operation.

### GENERAL WARNINGS

The use of any electric device involves the respect of some essential rules:

- Disconnect the plug from the power outlet immediately after using the device, and in any case always before cleaning it and before inserting or removing the accessories.
- Do not pull the power supply cable or the device itself to disconnect the plug from the power outlet.
- If an electric device falls into water do not attempt to reach it, but rather immediately disconnect the plug from the power outlet.
- Never immerse the device in water or other liquids.
- Before use, make sure that the device is integral, without visible damages. In case of doubt, do not use the device and refer to your dealer.
- In case of fault and/or malfunction, immediately switch off the device without tampering it. For repairing, always refer to your dealer.
- This device shall be used only for the destination of use for which it was designed, and in the way described in the instructions for use. Any other use is to be considered improper and therefore dangerous. The manufacturer cannot be made liable for any damages resulting from improper or wrong use.
- Never let the device work unattended and do not allow children, invalid or disabled people to use it.
- Keep the device away from heat sources.
- Do not leave the device exposed to atmospheric agents (rain, sunlight, etc.), high temperatures or close to computers or other electronic devices.
- Do not use the device in humid environments or close to water.
- Make sure to have dry hands when inserting and removing the plug and when acting on the ON/OFF keys and setting the heating time.

- This device has to be used only with the voltage values given on the bottom of the product.
- To avoid hazardous overheating unwind the power supply cable for its entire length.
- Disconnect the plug from the power outlet, when the device is not being used.
- **Caution!** Do not intervene for any reason whatsoever on the electric cable. In case of damage, refer to a dealer.

### SPECIAL WARNINGS

- **During operation, the steam bottle and baby food warmer contains boiling water and steam coming out from the container, watch out to avoid burns.**
- Place the device on a flat, stiff and water-proof surface; keep the power cable away from heat sources.
- Do not use the steam baby bottle warmer without water; use only cold tap water without adding any essence, perfume, medicine or other substances.
- To prevent burns, do not touch the bottle when the device is operating.
- Do not remove the bottle from the device basket until the previously set time has expired.
- Remove the bottles, jars, and containers from the steam baby bottle warmer using a dry cloth in order to avoid burns; steam can burn.
- Do not cover or insert any items in the openings of the steam baby bottle warmer (e.g. on the bottom of the device)
- Do not leave the device within the reach of children and prevent them from playing with it.
- **Caution!** This is not a toy, but a household digital steam baby bottle and food warmer. Do not leave the device unattended also when it is not used.
- We do not recommend nor suggest the warming up of jars or homogenized baby food and frozen baby food in the steam baby bottle warmer.
- Do not use the steam baby bottle warmer / food warmer to keep baby food and liquids warm, because this may destroy the vitamins present in the food.
- **Always check the milk and food temperature before giving them to the baby.**
- **Milk and food, if warmed up twice, may lose some of their nutritional properties and not assure a sufficient hygienic level and a proper microbiological safety level: therefore, never warm them up twice, rather through them away!**
- **Always refer to your paediatrician to get information on the diet and**

**nursing of your baby and on the good practice in terms of hygienic and microbiological safety.**

### GENERAL DESCRIPTION

1. Baby bottle warmer unit
2. LED-display
3. "O/I" key
4. "▲" key
5. "▼" key
6. "POWER" warning light
7. "HEAT" warning light
8. Water container
9. Baby bottle/jar holding basket
10. Removable ring
11. Measuring scoop
12. Power supply cable

### INSTRUCTIONS FOR USE

Before using the baby bottle warmer for the first time:

- 1) Place the steam baby bottle warmer unit on a flat and stiff surface.
- 2) Pour exactly 20 ml of cold tap water in the water tray using the measuring scoop included in the supply (figure 1).
- 3) Insert the baby bottle/jar holding basket (including the removable ring).
- 4) Insert the plug in a power outlet; the "POWER" warning light switches on. **Do not switch on the device until the base water tray has been filled with water.**
- 5) Press the "O/I" key; now it is possible to select the heating time using the "▲" and "▼" keys. Set 3 minutes and press again the "O/I" key. The "HEAT" warning light switches on and the display shows the countdown for the minutes (2 min, 1 min) and seconds (59 sec., 58 sec.). When it reaches 0, the baby bottle warmer unit sends three acoustic signals and switches off automatically. **Caution!** Pay attention to avoid burns, because boiling steam comes out from the unit.
- 6) After each heating cycle, the unit sends three acoustic signals indicating that the cycle itself has ended. **In any case, switch off the device disconnecting the**

**plug from the outlet.**

- 7) Let the unit cool down for few minutes, extract the baby bottle/jar warmer basket and remove any exceeding water from inside the baby bottle warmer unit, drying the same with a clean cloth. Now your baby bottle warmer is ready for use.

**Caution! Before performing the heating cycle, verify that the baby bottles and food jars can be boiled.**

The speed in warming up milk and food depends on several factors, such as the starting temperature (e.g. ambient temperature 20°C or fridge temperature 4°C), as well as the bottle size / food quantity.

The following table provides instructions concerning the approximate heating time.

**Always check milk and food temperature before giving them to the baby.**

### Approximate heating time

Initial milk temperature	Quantity of milk to be heated	Heating time to be selected
4°C	120 ml	3 minutes
4°C	200 ml	4 minutes
4°C	240 ml	5 minutes
4°C	Baby food container	5 minutes

- 1) Place the baby bottle warmer unit on a flat and stiff surface.
- 2) Pour exactly 20 ml of cold tap water in the water tray using the measuring scoop included in the supply (figure 1).
- 3) Insert the bottle/jar holding basket.
- 4) Place the perfectly assembled bottle (including cover) or the food jar (closed with its cover) in the bottle/jar holding basket. In case of use of a large capacity bottle, it is possible to remove the ring of the bottle holding basket (see fig. 2).
- 5) Insert the plug in a power outlet; the "POWER" warning light switches on. **Do not switch on the device until the base water tray has been filled with water.**
- 6) Press the "O/I" key; now it is possible to select the heating time using the "▲" and "▼" keys. Set the minutes referring to the table above and press again the "O/I" key. The "HEAT" warning light switches on and the display shows the countdown for the

minutes (3 min, 2 min, 1 min) and seconds (59 sec., 58 sec.).

When it reaches 0, the baby bottle warmer unit emits three acoustic signals and switches off automatically.

Caution! After few seconds from switching on, steam comes out from the steam baby bottle warmer unit; watch out to prevent burns. It is possible to switch off the device at any time, by pressing the "O/I" key; then, remove the plug from the outlet.

**Always check milk and food temperature before giving them to the baby.**

- 7) After each heating cycle, the unit sends three acoustic signals indicating that the cycle itself has ended. In any case, switch off the device disconnecting the plug from the outlet.
- 8) Remove the bottle or food jar using a dry cloth in order to avoid burns; steam can burn. **Shake the bottle and check milk temperature pouring some drops of it in on the internal side of the wrist.** Make sure that the cover is well closed before shaking the bottle. Baby food has to be mixed carefully **and tasted to make sure its temperature is not too high.**
- 9) Let the unit cool down for few minutes, extract the baby bottle/jar warmer basket and remove any exceeding water from inside the baby bottle warmer unit, drying the same with a clean cloth.
- 10) **Always** remove the water remaining in the unit after each use, preventing the plug from getting in contact with water. Clean the external and internal part of the unit with a wet cloth.

**Important!** Milk and food, if warmed up twice, may lose some of their nutritional properties and not assure a sufficient hygienic level and a proper microbiological safety level: therefore, never warm them up twice, rather through them away!

Always refer to your paediatrician to get information on the diet and nursing of your baby and on the good practice in terms of hygienic and microbiological safety.

### CLEANING AND MAINTENANCE

Before any cleaning or maintenance intervention, switch off the device, disconnect the plug from the outlet, and wait for the unit to cool down completely.

Do not immerse the device in water; clean the outer and inner part with a damp cloth and dry thoroughly. Do not use chemical or abrasive products.

Never leave any water in the tank when the device is not used.

### Descaling:

We recommend removing the limescale from the device at least every 2 weeks.

- 1) To clean the unit water tray and the baby bottle holding basket, pour 100 ml of vinegar and 200 ml of cold tap water on the same and let it stand for about one hour or until any trace of limescale is removed. DO NOT switch on the device.
- 2) Remove the bottle holding basket and rinse it under tap running water and dry it with a dry cloth.
- 3) Empty the tray paying attention to prevent the plug from getting in contact with water. Dry the external and internal part of the base with a damp cloth.
- 4) Pour 20 ml of cold tap water, insert the plug; the "POWER" warning light switches on. Press the "O/I" key and select the heating time using the "▲" and "▼" keys. Set 3 minutes and press again the "O/I" key. DO NOT insert the bottle/jar holding basket and let the water evaporate.
- 5) The "HEAT" warning light switches on and the display shows the countdown for the minutes (3 min, 2 min, 1 min) and seconds (59 sec., 58 sec.). When it reaches 0, the baby bottle warmer unit sends three acoustic signals and switches off automatically.
- 6) Caution! After few seconds from the switching on, steam comes out from the steam baby bottle warmer unit - watch out in order to prevent burns - and let the water evaporate.
- 7) Remove the plug from the outlet.
- 8) Let the device cool down for some minutes. Empty the tray paying attention to prevent the plug from getting in contact with water. Dry the external and internal part of the unit with a wet cloth.

### SPECIAL SITUATIONS

Should the following situations occur:

- 1) If the "POWER" warning light does not switch on:
  - verify that the plug is connected to the outlet
- 2) In case of large quantity of steam coming out from the steam baby bottle warmer:
  - verify that the right quantity of water (20 ml) has been poured in the base water tray
  - verify that the device is positioned on a flat and stiff surface
- 3) If the milk is not enough warm:
  - add further water (about 20 ml) in the base water tray and restart the bottle heating phase. Shake the bottle and after checking the temperature give it to the baby.
- 4) If the baby food is not enough warm:
  - The consistency of the food influences the final temperature that can be reached. Sometimes, denser baby food does not reach the wished temperature; therefore, it is necessary to add further water (20 ml) in the water tray - after the first heating

## Instructions and guarantee

cycle - and continue with the heating. Remember to mix many times baby food and check its temperature before giving it to the baby.

### TECHNICAL FEATURES

Voltage 230 V AC 50 HZ 400 W

**CE** This product is meant for **domestic use**.

The conformity, certified by the CE-marking on the device, refers to the EEC Directive 2004/108 on electromagnetic compatibility and to the EEC Directive 2006/95 on electric material destined to be used within given voltage limits.

This product is an electronic device that was tested to assure, according to the current technical knowledge, that it does not interfere with other nearby located equipment (electromagnetic compatibility) and that it is safe if used according to the advices given in the instructions for use. In case of operation anomalies, do not keep using the device and, if necessary, refer to the manufacturer directly.

### DISPOSAL PROCEDURE (DIR. 2002/96/EC - WEEE)



The symbol on the bottom of the device indicates the separated collection of electric and electronic equipment.

At the end of life of the device, do not dispose it as mixed solid municipal waste, but dispose it referring to a specific collection centre located in your area or returning it to the distributor, when buying a new device of the same type to be used with the same functions.

This procedure of separated collection of electric and electronic devices is carried out forecasting a European environmental policy aiming at safeguarding, protecting and improving environment quality, as well as avoiding potential effects on human health due to the presence of hazardous substances in such equipment or to an improper use of the same or of parts of the same.

Caution! The wrong disposal of electric and electronic equipment may involve sanctions.

### WARRANTY

This equipment is covered by a 2-year warranty elapsing from the purchase date, which has to be proven by means of the stamp or signature **of the dealer and by the fiscal payment receipt that shall be kept enclosed to this document.**

This warranty period complies with the laws in force (Italian legislative decree No. 24 dated Feb. 02, 2002 and following "Consumers' Act" Italian legislative decree No. 206 dated

Sep. 03, 2005) and applies only in case the consumer is a private entity. Laica products are designed for domestic use; therefore, their use in public businesses is forbidden.

The warranty covers only production defects and is void, if the damage is caused by accidental events, wrong use, negligence or improper use of the product.

Use the supplied accessories only; the use of other accessories may lead to warranty voidness.

Do not open the equipment for any reason whatsoever; in case of opening or tampering of the equipment, warranty decays definitively.

Warranty does not apply to parts subject to tear and wear along the use, as well as to batteries, when they are standard supplied.

Warranty decays after 2 years from the purchase date. In this case, technical service interventions will be carried out against payment. Information on technical service interventions, under warranty terms or against payment, may be requested by writing at info@laica.com.

Nothing shall be owed for the repairing or replacement of products covered by the warranty terms. In case of faults, refer to a dealer; DO NOT send anything directly to LAICA. All interventions covered by warranty (including product replacement or the replacement of any of its parts) shall not be meant to extend the duration of the original warranty period of the replaced product.

The manufacturer cannot be made liable for any damages that may be caused, directly or indirectly, to people, things and pets resulting from the inobservance of the provisions contained in the suitable user manual, especially with reference to the warnings related to installation, use and maintenance of the equipment.

Being constantly involved in improving its own products, Laica reserves the right to modify its product, totally or partially, with reference to any production need, without that this involves any responsibility whatsoever by Laica or its dealers.

**NOTE**

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

**NOTE**

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---